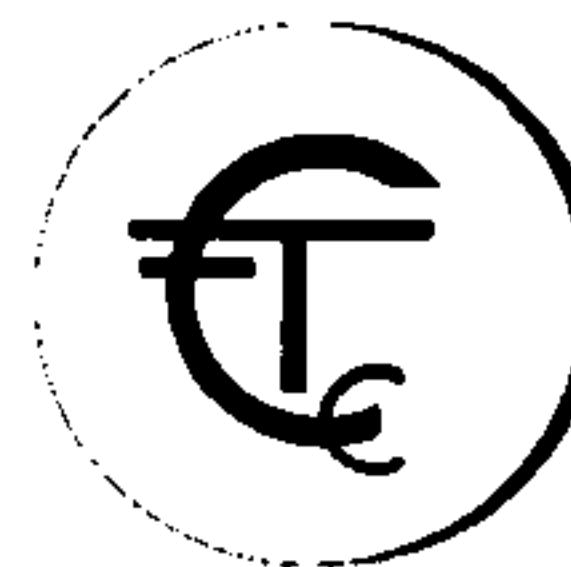




ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ  
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Φακ.: 4.2.23.1/B3  
Τηλ.: 22601661  
Φαξ: 22605009

15 Απριλίου 2010

### Εγκύκλιος ΕΕ «Τ» (215)

Όλο το Τελωνειακό προσωπικό

**Τροποποίηση των Επεξηγηματικών Σημειώσεων της ΣΟ  
Μη πλήρη ποδήλατα - ΔΚ 8712  
Μηχανισμοί ποδομοχλών (πεντάλ) - ΔΔ 87149630**

—— Σας αποστέλλεται η τροποποίηση των Επεξηγηματικών Σημειώσεων της Συνδυασμένης Ονοματολογίας που έχει δημοσιευτεί στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στις Ανακοινώσεις, σειρά C-90 ημερομηνίας 8 Απριλίου 2010 αναφορικά με τη κατάταξη, με βάση τον Γενικό Κανόνα 2(α) των μη πλήρων ποδηλάτων και των μηχανισμών ποδομοχλών, συναρμολογημένων ή μη, στη ΔΚ 8712 και στη διάκριση 87149630 αντίστοιχα.

*Ελλη ιά Νον*  
(Ε. Μυριάνθους)  
για Αν. Διευθυντή  
Τμήματος Τελωνείων

EM/

Κοιν.: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: [chamber@ccci.org.cy](mailto:chamber@ccci.org.cy) & [marios@ccci.org.cy](mailto:marios@ccci.org.cy)

- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: [ncci@ccci.org.cy](mailto:ncci@ccci.org.cy)
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: [chamberl@cytanet.com.cy](mailto:chamberl@cytanet.com.cy)
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου: [chamberf@cytanet.com.cy](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: [lcci@spidernet.com.cy](mailto:lcci@spidernet.com.cy)
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: [evepafos@cytanet.com.cy](mailto:evepafos@cytanet.com.cy)
- : Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου: [cchristofides@oeb.org.cy](mailto:cchristofides@oeb.org.cy)
- : Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων και Διαμεταφορέων Κύπρου:  
[chamberf@cytanet.com.cy](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)
- : Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: [aacf@cytanet.com.cy](mailto:aacf@cytanet.com.cy)
- : Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: [chamberf@cytanet.com.cy](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)
- : Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: [info@csa-cy.org](mailto:info@csa-cy.org)
- : Αρχή Λιμένων Κύπρου: [cpa@cpa.gov.cy](mailto:cpa@cpa.gov.cy)
- : Π.Ο.Β.Ε.Κ Λεμεσού: [roveklim@cytanet.com.cy](mailto:roveklim@cytanet.com.cy)

**Επεξηγηματικές σημειώσεις της συνδυασμένης ονοματολογίας των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων**  
**(2010/C 90/05)**

Δυνάμει του άρθρου 9 παράγραφος 1 στοιχείο α) δεύτερη περίπτωση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου της 23ης Ιουλίου 1987 για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (¹), οι επεξηγηματικές σημειώσεις της συνδυασμένης ονοματολογίας των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (²) τροποποιούνται ως εξής:

Στη σελίδα 377:

**8712 00 Δίτροχα ποδήλατα και άλλα ποδήλατα (στα οποία περιλαμβάνονται και τα τρίτροχα διανομής εμπορευμάτων), χωρίς κινητήρα**

Το δεύτερο εδάφιο του υφιστάμενου κειμένου αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Μη πλήρη ποδήλατα, συναρμολογημένα ή μη, πρέπει να κατατάσσονται στην κλάση 8712, εάν αποτελούνται από τον σκελετό, την περόνη και δύο τουλάχιστον από τα ακόλουθα κατασκευαστικά στοιχεία:

- σύνολο τροχών,
- μηχανισμό ποδομοχλών (πεντάλ) (βλ. επεξηγηματική σημείωση για τη διάκριση 8714 96 30),
- διάταξη οδήγησης (που περιλαμβάνει το τιμόνι και τον λαιμό του τιμονιού),
- σύστημα πέδησης.»

Στη σελίδα 379 παρεμβάλλεται το ακόλουθο κείμενο:

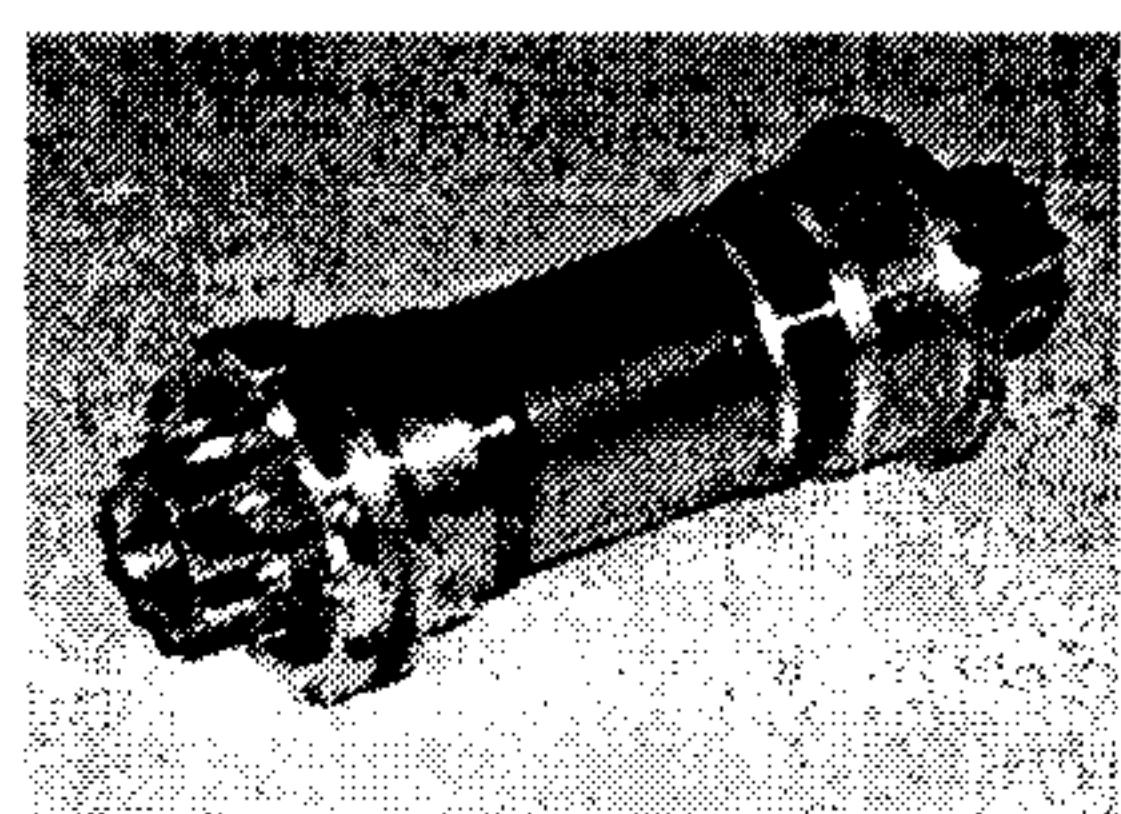
**«8714 96 30 Μηχανισμοί ποδομοχλών (πεντάλ)**

Ο μηχανισμός πεντάλ αποτελείται κατά κανόνα από:

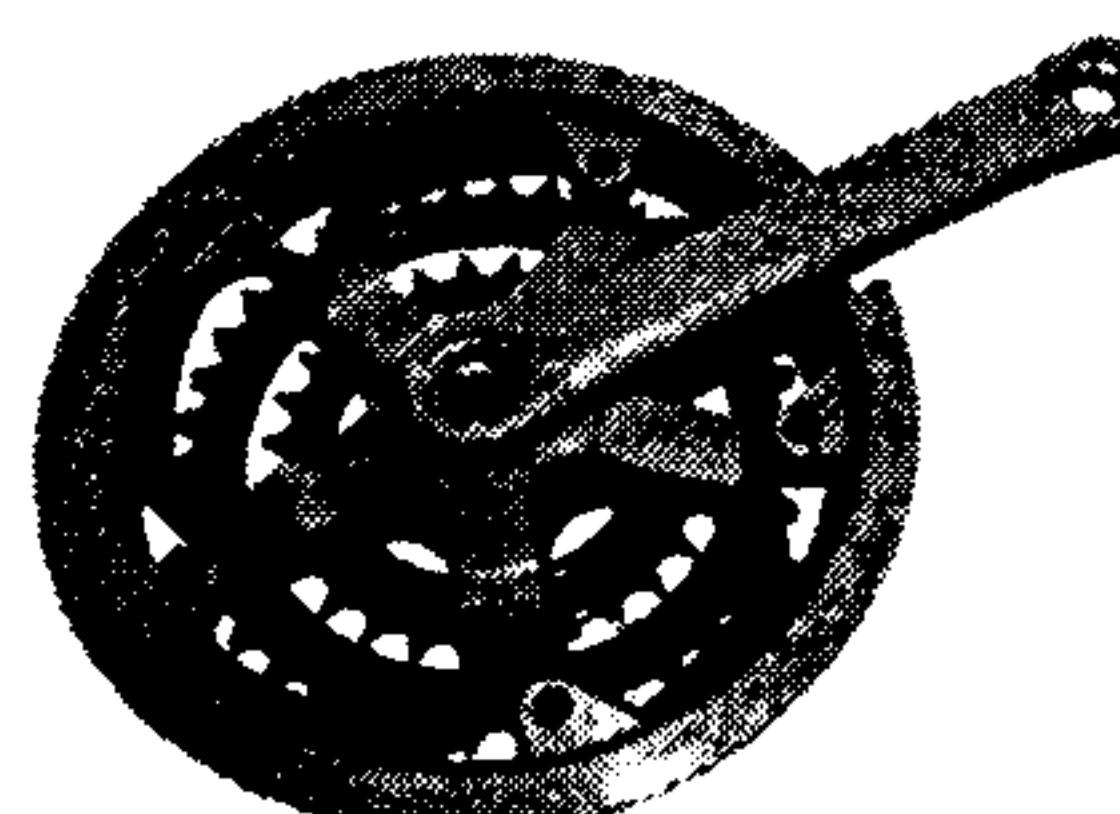
- άξονα εδράνων μεσαίας τριβής (βλ. εικόνα 1),
- ένα ή περισσότερα συστήματα οδοντωτών τροχών (καλούμενα επίσης “αλυσοτροχοί”, “δίσκοι” ή “τροχοί αλυσοκίνησης”), τα οποία συνδέονται συνήθως με τον δεξιό στρόφαλο/βραχίονα πεντάλ (βλ. εικόνα 2) και
- αριστερό στρόφαλο/βραχίονα πεντάλ (βλ. εικόνα 3).

Κατ’ εφαρμογή του γενικού κανόνα 2 α) για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας, τα τεχνουργήματα εξακολουθούν να κατατάσσονται στη διάκριση αυτή ως μη πλήρη, συναρμολογημένα ή μη, εάν π.χ. αποτελούνται:

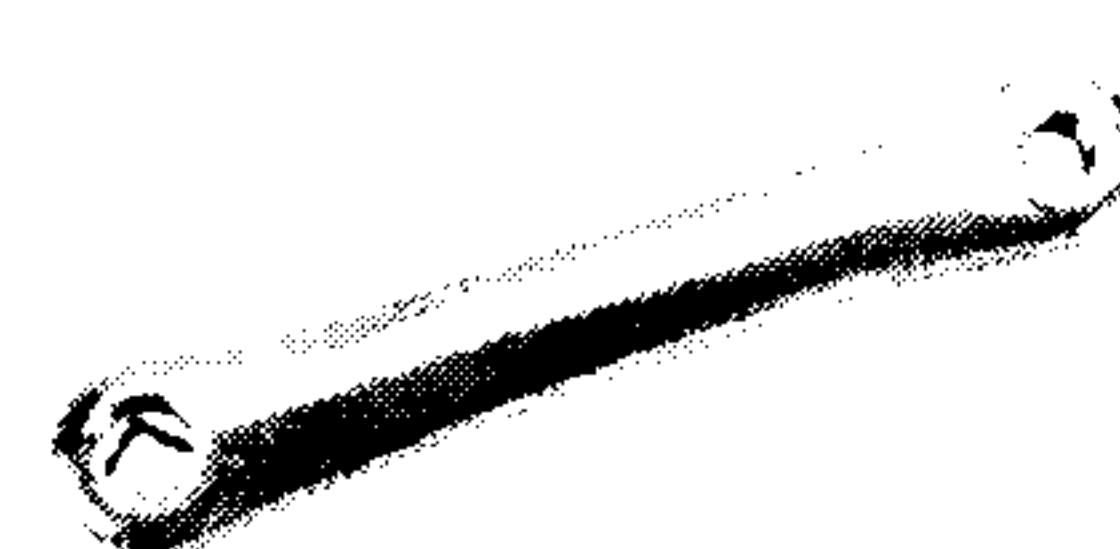
- από ένα ή περισσότερα συστήματα οδοντωτών τροχών, συνήθως συνδεδεμένα με τον δεξιό στρόφαλο/βραχίονα πεντάλ,
- από ένα ή περισσότερα συστήματα οδοντωτών τροχών, συνήθως συνδεδεμένα με τον δεξιό στρόφαλο/βραχίονα πεντάλ και από τον αριστερό στρόφαλο/βραχίονα πεντάλ
- ή
- από ένα ή περισσότερα συστήματα οδοντωτών τροχών, συνήθως συνδεδεμένα με τον δεξιό στρόφαλο/βραχίονα πεντάλ και από τον άξονα εδράνων μεσαίας τριβής.»



Εικόνα 1



Εικόνα 2



Εικόνα 3

(¹) EE L 256 της 7.9.1987, σ. 1.

(²) EE C 133 της 30.5.2008, σ. 1.